

Portuguese-B
One In A Million
65-0424

Um em Um Milhão

Los Angeles, California, E.U.A
24 de Abril de 1965



www.messagehub.info

William Marrion Branham

"...nos dias da Voz ..." Ap. 10:7

Introdução

O notável ministério de William Branham foi a resposta do Espírito Santo às profecias das Escrituras em Malaquias 4: 5,6, Lucas 17:30 e Apocalipse 10: 7 e muitas outras profecias bíblicas. Este ministério mundial tem sido uma continuação do trabalho de Deus por Seu Espírito neste tempo do Fim. É nas Escrituras que é dito que seria necessário que um ministério se levantasse para preparar um povo para a Segunda Vinda de Jesus Cristo.

Oramos para que a Palavra impressa fique escrita em seu coração enquanto lê esta mensagem em oração.

Embora todos os esforços tenham sido feitos para fornecer uma transcrição e/ou tradução completa, os arquivos de áudio em inglês são a melhor representação dos sermões falados por William Branham.

Áudio e versões transcritas de mais de 1.100 sermões pregados por William Branham estão disponíveis para download gratuito e impressão em vários idiomas.

Este trabalho pode ser copiado e distribuído desde que seja copiado inteiramente, não modificado, e distribuído gratuitamente.

Um em Um Milhão

1 Obrigado irmão Shakarian. E bom dia amigos. Certamente é bom estar aqui em Los Angeles novamente esta manhã, antes desta grande convenção, e da chegada da reunião nesta próxima semana no Hotel Embassy. Eu estou esperando ver todos vocês lá. E todos nós estamos sob uma grande expectativa para encontrar nosso Senhor Jesus e vê-Lo ali.

Ele prometeu que Ele estaria onde quer que dois ou três estivessem reunidos. Ele estaria lá. E eu estou certo que eu O encontrei nesta manhã, quando eu subi as escadas aqui neste auditório, quando todo o povo com grande esperança, aguardando pelo café da manhã e pela palestra. E é bom estar reunido aqui com vocês. E, para a audiência no rádio, aqui há tantos que eu tive que descer para o andar de baixo e falar para alguns. E vendo tantas petições, problemas no coração, e diferentes doenças de seus corpos, e agora nós estamos aqui para orar pelo doente e o aflito.

2 Assim que atingi o topo da escada... estou olhando este velho cavalheiro agora. Ele veio a mim e disse: "Irmão Branham, anos atrás..." Ele disse que ele teve um problema no coração tão mau que ele - eles pensaram que ele ia morrer. E oraram por ele, e a Graça de Deus o curou. E aqui está ele nesta manhã em seus oitenta, simplesmente regozijando. Assim isto nos faz manter firmes.

E agora, eu certamente estou solicitando as orações das pessoas de fora, na Rádio Terra, assim como as daqui. Depois que eu deixar este encontro, eu estou indo à Europa, descendo na África e ao redor, em reuniões. E isto está sendo por uma visão, então isto será uma grande reunião ali. Eu estou certo. E eu senti por anos que o Senhor tem querido que eu volte. O pequeno, humilde - humilde ministério que Ele me deu, eu não penso que Ele já tenha terminado totalmente com isso lá fora. Pareceu-me que lá poderia haver uma alma em algum lugar que eu poderia apanhar nesta rede do Evangelho, esta que Ele tem me dado para pescar as pessoas, pela cura divina, orando pelo enfermo. E eu certamente solicito suas orações, ambas, vocês pessoas aqui e eles que estão fora, na audiência do rádio.

3 Agora, eu não tenho tempo para tomar um texto e pregar, o que estou esperando para depois de alguns minutos aqui no - no - neste auditório, mas somente falando a - para vocês alguns momentos, e estar informado. E para as pessoas de fora na Terra [Terra, o nome da rádio - Trad.], eu estarei orando por aqueles lá fora imediatamente, e vocês aqui também. E eu certamente estou alegre por encontrar todos estes agradáveis novos amigos que eu nunca tinha encontrado antes, simplesmente entrar em contato com eles esta manhã.

Nós temos tido grandes momentos nos cultos em outros lugares. Eu não consigo mais ficar tanto tempo fora; isso - é muito trabalho. Nós somente tentamos manter a estrada quente entre Jeffersonville, Indiana, e Tucson, Arizona, para onde nos mudamos há alguns anos por uma visão do Senhor, que nos enviou para lá também, não sabendo onde eu estava indo. E muitos de vocês aqui de Clifton, eu falei a vocês um pouco antes de eu sair da reunião de Phoenix, da visão que tinha tido dos sete anjos em um grupo.

4 E eu sei, para os ouvintes do rádio, talvez muitos de vocês não sejam completamente Evangélicos, e isto pode parecer um pouco misterioso para vocês. O que seria também para mim, mas há... qualquer um que pode explicar alguma coisa, você não tem que aceitar isto a não ser por fé. Existem coisas as quais não podemos explicar, nós temos que aceitar por fé. Nós não podemos explicar Deus. Nenhum homem pode explicar Deus. Ele é soberano, e Ele é grande e poderoso. Nós apenas - nós simplesmente aceitamos isto porque nós sabemos que Ele está lá. E então por nossa fé em aceitar isto, Ele trás a confirmação do batismo do Espírito Santo de volta para nós, do qual estou indo falar daqui a poucos momentos para vocês, O Modo de Deus ou Lugar de Adoração.

E o único lugar que você pode adorá-LO, o único lugar que Ele sempre encontrará você, há... há uma igreja, um lugar, um tempo, um povo e tudo isso que Deus encontra. E isto é - eu espero que o Senhor abençoe a mensagem para os seus corações aqui.

5 Agora, vindo para Tucson, isto foi estranho. Estas visões falando para você no Nome do Senhor, nenhuma delas que eu possa recordar. Pergunte a qualquer um se eles podem se lembrar, se Ele alguma vez disse alguma coisa que não fosse a Verdade. Isto sempre acontece exatamente da maneira que Ele diz isto acontecerá.

E Ele está suposto a, de acordo com as Escrituras, retornar para nós nestes últimos dias neste tipo de ministério. Isto será após estas coisas, o batismo do Espírito, e o falar em línguas, e cura Divina, e assim por diante. O topo da mensagem Pentecostal é o que nós estamos pregando hoje. Este ministério de Cristo, Ele mesmo representado entre Seu povo com todas as mesmas coisas que Ele fez quando Ele estava aqui na terra; em Seu Corpo, a Noiva, a qual é parte Dele, fazendo as mesmas coisas, como Esposo e Esposa, ou Rei e Rainha, exatamente antes da cerimônia das bodas.

6 Esta semana, o Senhor querendo, eu desejo falar algo sobre aquilo, aqui fora em nossa campanha no - no Hotel Embassy, e para acostumar com minha humilde maneira de fazer isto. O - o tempo e a hora em que estamos vivendo, se uma pessoa não sabe qual o - caminho para ir, o que

fazer ou como voltar, você está - você não está mais caminhando por fé; você está somente conjecturando; você está presumindo. E "presumir" é a - a "avançar sem autoridade oficial". Então, se nós não temos obtido a real oficial autoridade para sabermos o que Deus disse que tomaria lugar nesta hora, como alguma vez nós iremos enfrentar esta hora? E nós temos que enfrentar isto, sabendo por fé em Sua Palavra, as coisas que estão supostas a estar acontecendo agora.

E a condição das nações, a condição do povo, condição da igreja, e assim por diante, nós temos que saber isso, e então como vir a enfrentar isto. Se você não sabe como fazer isso, você está somente - somente o que nós costumamos chamar, "tipo" acidentalmente, somente pulando, esperando que isto acontecerá aqui, esperando isto e esperando aquilo, e querendo que isto e será isso?

Mas Deus não quer que nós façamos isso. Ele quer que nos saibamos o que Ele tem dito a respeito deste dia, e então encontrar isto pela fé, porque Ele disse que isto seria dessa maneira. Então nós - nós sabemos que vocês são verdadeiros, então, porque vocês não têm tomado à palavra de alguma pessoa no lugar disso; vocês tomaram Sua Palavra do que nós devemos fazer. E nós esperamos que nosso Pai celestial deseje - deseje conceder isto para nós esta semana.

7 Agora, eu lamento que eu desviei do que estava dizendo a poucos momentos atrás, sobre a vinda para Tucson. E eu pensei comigo mesmo, que isto fosse o fim de minha vida. Eu pensei que ninguém jamais poderia resistir aquele choque daquela condição que aconteceu naquela visão naquela manhã, por volta das dez horas, em casa, que nunca seria capaz de viver após aquilo. Ora, eu vim para Tucson, fazendo planos com meu filho, para minha esposa e - e as crianças irem com ele após eu ter partido, porque eu pensei que fosse meu fim. E eu, em Phoenix, os homens em reuniões antes que isto acontecesse, eu disse a vocês como isto aconteceria.

Bem, uns poucos meses depois disso, eu estava lá em cima no Canyon Sabino, numa manhã, o qual está ao norte de Tucson. Eu estava lá em cima para orar. E enquanto eu estava orando, eu tinha minha mão para cima no ar, e dizendo: "Pai, eu oro a Ti que Tua vontade de algum modo me ajude, dê-me força para a hora que eu agora estou enfrentando. E se meu trabalho tem terminado aqui na terra, então eu devo voltar para Ti. E isto não é que eu lamente a chegada, mas eu sei que Tu tomarás conta de minha família. E eu -eu estou somente pedindo por força para esta hora." E alguma coisa atingiu minha mão.

8 Agora, ouvintes do rádio, pode parecer estranho isto que eu disse, mas isto é a verdade. E Deus é meu Juiz. Eu olhei em minha mão, e lá

estava uma espada, tinha um revestimento sobre a parte do cabo. E o cabo em si mesmo era feito de pérola e parecia como um tipo de ouro revestindo a parte do cabo. E a - a lâmina em si mesma parecia mais propriamente que era como um tipo lustroso. Oh! algo como cromo ou alguma coisa resplandecendo no sol.

Agora, isso foi por volta de dez ou onze horas da manhã, um lugar no topo da montanha. Vocês podem imaginar como uma pessoa [eu sinto que eu estou em sã consciência], se sentiria estando ali com uma espada de nenhum lugar segurando isto em sua mão, pessoas a milhas e milhas. Eu senti isto, tomei e agitei a lâmina para trás e para frente, e, porque, isto era uma espada.

9 E eu olhei ao redor. Eu disse: "Bem, agora, como poderia isto estar acontecendo? Aqui estou de pé, aqui mesmo, e ninguém ao redor por milhas e milhas, e de onde veio isto?" Eu disse: "Bem, eu - eu suponho talvez que isto é o - o Senhor me falando que isto é o fim do meu tempo."

E a Voz falou e disse: "Esta é a Espada do Senhor." E eu pensei: "Bem, uma espada, então isto é para - como de um rei para um cavaleiro." Vocês sabem como eles usavam fazer na Inglaterra e diferentes lugares. Eu pensei: "Isto é o que isto é, para um cavaleiro." E eu pensei: "Bem, talvez eu esteja suposto a impor as mãos sobre as pessoas, ou..." Eu tive todos os tipos de... a mente humana pode ser toda confundida, vocês sabem. Vocês não sabem. Nossas mentes são finitas. A Dele é infinita. Assim é como eu estava, isto...

Então isto deixou minha mão e eu não sei para onde isto foi, simplesmente desapareceu. Ora, se uma pessoa não entende um pouquinho a respeito das coisas espirituais, você - você iria enlouquecer com isto. Você estaria de pé lá, admirando-se como que aconteceu. E Ele disse: "A visão não é o fim do teu tempo. Isto é para o teu ministério. Esta espada é a Palavra. Os Setes Selos serão abertos, os mistérios de..."

10 E então duas semanas após isto, ou dois meses, melhor dizendo, após isto, eu estava lá em cima na montanha com um grupo de amigos quando isto aconteceu. Sete Anjos, exatamente tão claro como vocês estão aqui, vieram descendo do céu. As pedras nas montanhas rolaram e caíram da colina, e - e as pessoas de pé ali estavam gritando e correndo, vocês sabem, e a poeira voando por todo lugar. E quando isto aconteceu, Ele disse: "Retorne para tua casa. Agora será, cada Anjo será um dos selos dos Setes Selos."

Isto está na fita. E a literatura sairá rapidamente, isto está agora por assim dizer sendo revisado. Como vocês sabem, minha gramática não é muito boa, e as pessoas não iriam... você somente tem que ser uma pessoa que me ama e saber como me entender em minha gramática. Mas,

fonte de Vida dada pelo Espírito Santo.

41 Querido Deus, no Nome de Jesus Cristo, neste momento crucial quando a igreja... que eles possam permanecer neste segundo sem nervosismo, possa o poder que ressuscitou Cristo da sepultura, vivificar para eles agora a Verdade do Evangelho, que Jesus comissionou, se eles puserem mãos sobre o enfermo, eles serão curados.

Possa todo poder do demônio, toda enfermidade, toda doença, toda aflição toda coisa atormentadora que está sucedendo para o povo, possa isto deixar agora mesmo por fé. Como crentes, nós pedimos isto em Nome de Jesus Cristo. Amém. Agora, levantem suas mãos e dêem-LHE louvor, se vocês crêem que Ele fez isto.

Querido Deus, esta criança morrerá Senhor, a não ser que isto seja feito. Eu repreendo este laço, no Nome de Jesus Cristo. Possa isto deixar a inocente criança. Amém. Agora, os médicos têm tentado, e eles falham...

então a Vida que estava em Cristo está em vocês. Isto pode, se vocês pudessem somente vê isto!

Este é o trabalho de satanás manter vocês bloqueados dessa revelação. Manter vocês cegos. Ele pode realmente deixá-los ser cegos, este é... vê, então vocês não sabem onde estão indo. Um homem que é cego não pode dizer onde ele está indo; ele tem que buscar a compreensão de alguém que possa ver. Até que nós possamos entender, alguém tem que nos dizer o que é a Verdade.

E Cristo morreu por vocês, e vocês são transplantados do mundo para dentro de Cristo. E tudo que vocês têm necessidade está exatamente em vocês pelo batismo do Espírito Santo. Não é isto certo? Agora, a única coisa que vocês têm que fazer é simplesmente começar bebendo d'Aquilo.

39 E conforme a árvore bebe, isto começa produzir suas folhas, suas flores, produzir seus frutos cada ano. O fruto não está na terra; o fruto está na planta. Quantos entendem isto, digam "amém." [A congregação diz, "Amém." - Ed.] Então vejam, o fruto está na planta, e cada planta tem que beber de sua fonte.

Assim a chuva cai, dá vida àquela planta quando bebe dela. E conforme ela bebe, ela cresce. E ela está desenvolvendo-se até que chega a totalidade da flor, exatamente como a igreja tem que produzir flores nesta era. E conforme nós bebemos, nós crescemos. Mas se a planta recusa beber, então a planta não pode crescer. E se você somente crer nisso...

40 Agora, individualmente... Naturalmente, você sabe como o Senhor faz nas reuniões, revela diferentes coisas do que você tem feito e o que você não deveria ter feito, e assim por diante. Nós estávamos esperando que o Espírito Santo se lance sobre nós esta manhã e faça deste mesmo modo, assim que fiquemos em pé. Mas eu me mantive esperando.

Eu acho que essa é a parte nervosa, lembrando no andar de baixo eles nos querem fora daqui. Vê? Mas eles estão nos esperando; nós estamos atrasados agora. Mas creia nisto com todo seu coração. Por favor, creia. Se eu - se eu fui agraciado sendo em sua opinião uma pessoa verdadeira, creia nisto. Agora, ponham suas mãos um sobre - sobre o outro.

Agora olhe. Agora a Bíblia não diz: "Estes sinais seguirão William Branham." Não diz: "Isto seguirá somente Oral Roberts." Não diz: "Isto seguiria o irmão Kopp," ou alguma outra pessoa.

"Estes sinais seguirão aos [plural] que crêem. Se eles puserem suas mãos sobre o enfermo, eles serão curados." Isto é aquele poder de Deus que está em você, que traz a Vida para a pessoa que você pôs sua mão, a

um teólogo está revisando isto para mim, e tirando todo o - o ... bem, talvez eu disse a palavra errada ali. Eu nem ao menos sei. Então, eu escutei alguém rindo, de maneira que eu acho que "revisar" não seria o correto. Mas como o holandês, você me tome pelo que eu quero dizer e não o que eu digo, sem dúvida.

11 E restam somente três minutos agora, eu falei, até o final do programa.

Agora, vocês queridas pessoas do rádio, lá fora, na Terra, e você que está enfermo e necessitado aqui na audiência, vocês colocariam suas mãos uns sobre os outros agora enquanto nós temos esta palavra de oração pelo enfermo? Agora, Jesus disse, Sua última comissão para a igreja: "Estes sinais seguirão aos que crerem [aos, aos que crerem], se eles puserem suas mãos sobre o enfermo, eles serão curados".

12 Querido Pai celestial, nós estamos como crianças hoje, nós estamos obedecendo ao que Tu dissesse para fazer. Nós estamos impondo as mãos sobre todos estes pedidos telefônicos. Tu os vês lá fora na nação, como eles estão necessitados, o sofrimento. Tu vês estes aqui que estão necessitados, sofrendo. E nós estamos confiando-os a Ti, querido Deus, com esta fé em Tua Palavra que Tu tens dito: "Estes sinais seguirão aos que crerem: se eles puserem suas mãos sobre o enfermo, eles serão curados." Conceda isto, Senhor, em Nome de Jesus Cristo. Amém. [Irmão Branham encerra a primeira transmissão pelo rádio - Ed.]

13 Obrigado, irmão Shakarian. É certamente um grande privilégio estar de volta outra vez na transmissão para falar a alguns dos nossos amigos na Rádio Terra, assim como aos presentes aqui.

E nós certamente estamos estendendo este convite para vocês virem ao Hotel Embassy, amanhã à tarde, para receber oração. E não somente isto, mas traga aqueles que são pecadores e aqueles que são apóstatas. Se nós temos há pouco orado pelos enfermos, e nós vemos Deus constantemente fazendo grandes milagres, porém isto é secundariamente. A principal coisa é ser salvo, cheio com o Espírito de Deus, o que estou começando a falar para vocês em poucos minutos aqui, e como nós devemos ser cheios com o Espírito de Deus.

14 E cura Divina normalmente atrai a atenção das pessoas para - e os trás na Presença de Deus. Quando Deus faz alguma coisa que - que elas sabem é in... bem, que não é entendido. Nós não podemos mecanicamente mostrar como isto é feito. Deus faz isto em Sua própria grande maneira. Então aquilo atrai a atenção do povo para conhecer que há uma Presença de um poder em algum lugar que pode fazer alguma coisa que está além do entendimento humano, e que os faz olhar para o Cordeiro de Deus.

Sempre, cura Divina; eu tenho dito, e eu creio, eu mesmo, que aproximadamente entre sessenta, talvez, e setenta por cento do ministério do Nosso Senhor foi por meio de cura Divina. E Ele fez isto para atrair o povo. Então quando eles estavam ali, Ele dizia: "A não ser que você creia que Eu sou Ele, você perecerá em vosso pecado."

15 Agora, cura Divina é um grande cartaz de atração para fazer o povo olhar para o Senhor Jesus. E o doutor F. F. Bosworth, do qual muito de vocês são - foram amigos, e o conheceram, e seu ministério significou muito para mim como um jovem ministro. Eu dei início em minhas reuniões, e eu encontrei o irmão Bosworth. Ele costumava dizer: "Cura Divina", é o estado natural dessa pequena afirmação que vou fazer agora, ele disse: "Cura Divina é a isca do anzol." Disse: "Você nunca mostra ao peixe o anzol. Você mostra-lhe a isca, e então ele vem atrás da isca e prende-se no anzol." Assim isto é o que nós tentamos fazer. Esse é nosso - nós... nosso propósito é alcançar pessoas para o Senhor Jesus Cristo. E Ele é o mesmo ontem, hoje, e eternamente. Portanto, se Ele foi um Curador nos dias passados, Ele é um Curador hoje. Um...

16 Somente um testemunho pessoal antes de eu orar pelo enfermo lá fora na emissora. Isto foi há poucos dias atrás eu estava em um lugar no alto, nas montanhas, onde uma grande coisa tinha tomado lugar diante de quinze ou vinte irmãos ali, onde o Anjo do Senhor desceu assim, e uma grande Luz voando como um cometa, rompendo em todas as direções através das montanhas, e pedra voando por duzentos pés [66 metros - Trad.], ou mais, sobre a terra, cortando fora o topo das árvores. E eu estava de pé exatamente sob isto. E disse lhes apenas uns poucos momentos antes que isso acontecesse, que isto estaria lá e o que aconteceria; francamente, isto foi dito no dia anterior. E todos estes homens correndo para baixo dos caminhões e tudo, tentando ficar distante, eles não sabiam o que tinha tomado lugar. E Ele falou e disse o que exatamente aconteceria imediatamente mais tarde.

17 Sentando sobre essa certa pedra lá, exatamente onde Ele havia aparecido, eu tinha um - um amigo que estava conosco, que tinha descido de cima, de Minnesota. Seu povo está aqui esta manhã, e eu não estou certo, mas ele pode estar aqui em algum dos outros andares. Este era Donavon Weerts, um fino jovem companheiro, um Luterano que tinha acabado de dar sua vida para Cristo e ter sido cheio com o Espírito, um verdadeiro e humilde moço alemão, por volta de trinta anos de idade, família, dois ou três pequenos filhos. Ele se mudou para Tucson somente para serem meus vizinhos, onde trezentos ou quatrocentos tinham se mudado para serem vizinhos. Então ele...

E eu estou satisfeito em ter vizinhos como esses. Eles me seguem em todo o caminho para a África do Sul, e para todo lugar em volta,

Nós não temos grande gênio entre nós, Senhor. Nós somos um povo simples com uma simples pequena oração, mas nós estamos vindo esta manhã atrás da ovelha do Pai. Esta mulher que tem caminhado nas ruas, miseravelmente, fumando cigarros, tentando encontrar paz por meio do cigarro; este homem que tem cheirado o copo e tentado deixá-lo, mas o inimigo o agarrou firmemente; este rapaz ou moça que tem tentado fazer o correto, que simplesmente não pode encontrar força para fugir da coisa errada; nós vimos no Nome do Senhor Jesus, reclamar esta ovelha nesta manhã.

Nós desafiamos o inimigo; porque isto é uma simples coisa, um estilingue, uma oração, mas nós estamos vindos trazer aquele de volta para o aprisco do Pai, que nós possamos dar conta dessas coisas que tem sido confiada em nossa mão. Possa o poder de Deus agora lançar fé nos corações das pessoas, e que esta alma perdida possa retornar nesta manhã. Possam as tentações desta vida desviar-se deles, deixá-los. Possa ele encontrar a si mesmo seguro sobre os ombros do Mestre, sendo carregado de volta para segurança novamente. Nós pedimos isto em Nome de Jesus. Amém.

Deus abençoe todos vocês. Até eu vê-los amanhã. Passarei o culto ao irmão Shakarian. [Irmão Branham encerra a terceira porção - Ed.]

37 Deste modo, eu - eu espero que vocês vão - que eu tenha encontrado mais graça à vista de Deus e antes de você crer que eu estaria em pé aqui para dizer-lhe alguma coisa que estivesse errada. Eu completei meus cinqüenta e seis anos outro dia. Agora, esta não é simplesmente a Mensagem de um velho homem. Eu tenho crido nisto desde que eu era um garotinho. E se isto não for verdade, eu tenho sido a pessoa mais tola que Deus teve sobre a terra. Eu tenho dado toda minha vida por esta causa. E posso afirmar isto com sinceridade: se eu tivesse dez mil vidas, eu nunca mudaria minha opinião.

Agora, cura está no alcance de cada pessoa. Recorde, cura está em você. Deus pôs no pessegueiro cada pêssego que já estaria nele, quando Ele o plantou no jardim. Vê, você simplesmente... o pessegueiro ou a macieira, ou a fruteira, simplesmente tem que crescer de beber a água na terra. Agora, cada um de vocês tem essas potencialidades em vocês para libertá-los, pois isto é Deus, desde que você tenha sido plantado dentro de Cristo pelo batismo, não batismo nas águas, batismo espiritual. Você não vem pra dentro de Cristo pelo batismo nas águas. Pelo batismo espiritual.

Amanhã à tarde, o Senhor querendo, eu falarei sobre isto, como e o que é a real aplicação disto. Nós temos isto à tarde de maneira que não interfira com nenhum de seus cultos.

38 Agora olhe, cada um de vocês está aqui de pé como crentes [Vê?],

E como soa a canção do poeta, "As noventa e nove não são bastante para Ti? Mas não, havia uma mais." Ele poderia ser uma pequena ovelha negra, ou ele poderia ser um João-ninguém, poderia ser a pequena ela ou ele. Nós não sabemos onde eles estão, mas este último tem que entrar, e então a porta será fechada. Ó Deus, Quem sabe todas as coisas, examine nosso viver esta manhã. E envia-nos onde quer que nós devamos ir, que nós possamos encontrar esse último, de modo que a porta seja fechada e o Pastor dentro com a ovelha. Conceda isto, Senhor. Se estiver este um aqui hoje, se este um que está suposto a entrar... "Todo que o Pai tem Me dado virá a Mim. E nenhum homem pode vir, a menos que Meu Pai o tenha atraído."

35 E se houver um puxão, ou um pequeno sentimento, que esta possa ser a hora para alguém aqui nesta audiência, aqui ou no andar de baixo, onde quer que eles possam estar, possam responder: "Sim Senhor, eu sou este pequeno errante que está perambulando; e que tem lutado contra isso toda minha vida. Eu - eu - eu sinto que deveria ter vindo, mas hoje eu estou inclinado para o lado da derrota. Eu não posso ir pra cima ou pra baixo. Eu não tenho para onde ir." Oh! Possa o grande Pastor vir alcançá-lo com mãos ternas e trazê-lo em segurança. Colocá-lo sobre Seus ombros e trazê-lo de volta, sem perigo.

Talvez haja um aqui, Senhor, que está enfermo, em uma condição similar, que o médico disse: "Não há nada que possa ser feito." Ele tentou severamente salvá-lo, mas ele não pode salvá-lo. Isto está além do seu alcance. Não há - não há nada que ele possa fazer. Seu medicamento ou seu instrumento não pode tratar isto. Porém, ó Senhor, não há nada tão distante para o Teu grande braço, e Tua Palavra é o Teu braço.

Por esta razão nós oramos, querido Deus, que, esta manhã, enquanto estamos falando Contigo, que Tu Te inclinarás e recuperarás ao que está enfermo e não pode ajudar a si mesmo. Fora do alcance de toda substância científica, distante do médico, eles - eles possam ser curados. Conceda isto, Senhor.

36 Como nós pensamos de Davi, como para ele foi dada uma responsabilidade sobre alguma ovelha, somente algumas. Mas um dia um urso entrou e apanhou aquela pequena ovelha e tirou-a de dentro, e a teria comido, como um câncer comeria um corpo, ou um enorme leão... mas Davi, não tão bem equipado com um - um rifle, ou, não como um espadachim, mas somente com um estilingue, ele saiu atrás daquela ovelha. E quando ele encontrou o - o animal que estava quase para matar a pequena ovelha, ele o matou com o estilingue. Apenas uma simples pequena arma com um pedaço de couro e um barbante, mas - mas ele tinha confiança nisto.

simplesmente para estar próximo e ver o - comigo, e estar comigo e desfrutar os favores do Senhor. Um companheiro tão humilde que eu nunca o percebi muito.

18 Naturalmente, as pessoas que eu conheço e me associo são simplesmente como meu próprio irmão, irmã. Eu zelo por eles, e considero se eu penso que eles estão saindo fora da linha, e os chamo a um canto e converso com eles, porque eu os amo. Nós queremos viver na Glória juntos.

E algumas vezes talvez nas reuniões vocês pensam que eu falo severo a vocês. Aquilo não é do... aquilo não é porque eu não amo vocês, mas isto vem do meu coração, porque eu - eu... isto tem que ser dessa forma. Há somente uma maneira de servir a Deus, e esta é... e nós temos que permanecer em Sua maneira, não importa os nossos pensamentos, Sua maneira.

19 E eu percebi Donavon, na extremidade de sua orelha direita, estava inchado talvez três vezes o tamanho, e parecia bastante vermelha. Bem, agora pensando talvez ali no deserto por alguns dias, onde nós tínhamos estado, que talvez ele tivesse encostado sua orelha em alguns cactos. Mas segurando sua mão, eu descobri que isto era um câncer. Então eu disse para Donavon, eu disse: "Donavon, você tem..." "Quanto tempo isto tem estado em sua orelha?" Somente um meio para livrá-lo, como eu não sabia. Eu disse: "Quanto tempo isto tem estado ali, Donavon?"

Ele disse: "Irmão Branham, cerca de seis meses," ele disse.

Eu disse: "Por que você não mencionou isto para mim?"

Ele disse: "Oh, vendo você tão ocupado," disse, "Eu não quis fazer isto." Disse: "Eu simplesmente pensei que talvez algum dia o Senhor poderia dizer-lhe."

Então eu - eu disse: "Você percebe o que é isto?."

Ele disse: "Eu tenho uma boa idéia".

Eu disse: "Está certo".

E na segunda manhã, nada mais que isto, segurando o moço pela mão; a segunda manhã, não havia sequer uma cicatriz em sua orelha. Tinha sumido completamente.

20 Assim muitas vezes nós pressionamos, tentando obter isso, aquilo, ou... vê, isto é, "Estes sinais seguirão ao crente". Não diz se eles orarem pelo enfermo. "Se eles impuserem as mãos sobre o enfermo, eles serão curados". Nós devemos ter fé em nós mesmos no que nós estamos fazendo. Certo! De maneira que agora Donavon está provavelmente aqui. Vocês o encontrarão. Ele estará aqui, se ele não está aqui esta manhã, em

algum dos outros andares. Vocês o encontrarão, e ele reconhecerá o testemunho.

E o que mais eu poderia dizer? Eu creio que Lucas, ou João, um deles, disse que o mundo não teria capacidade de segurar - acomodar os livros que poderiam ser escritos do que Ele fez entre o povo nestes últimos dias; como o enfermo tem sido curado, alcoólatras libertados aos milhares deles, e todos os tipos de doenças e aflições.

21 Agora vocês, fora na emissora, assim como os daqui, eu estou segurando aqui agora um grande punhado de pedidos que têm vindo pelo telefone esta manhã, tocando constantemente desde que nós chegamos. E assim nós... cento e noventa e seis pedidos têm chegado nesta manhã pelo telefone, desde que nós chegamos aqui.

Desse modo vamos nos unir em oração agora por cada um... onde quer que você esteja aí fora na nação, ponha suas mãos um sobre o outro, se vocês são crentes. Se não, ponha sua mão sobre a Bíblia, ou alguma coisa lá fora, enquanto nós oramos aqui e lá.

Querido Pai celestial, o pequeno testemunho de Donavon Weerts, apenas um dos milhares, Senhor, que Tu tens tão graciosamente... eu oro que Tu olharás para baixo dentro dos corações do povo ambos aqui e na emissora. E possam eles cada um ser curados. Possa o diabo deixá-los, e possam eles serem libertos de todas suas aflições. Conceda isto, Pai. No Nome de Jesus Cristo, Teu Filho, nós pedimos isto. Amém. "Obrigado Senhor..." [Irmão Branham encerra a segunda transmissão pelo rádio-Ed.]

22 Bem, esta é a terceira vez que eu subi aqui esta manhã. Meu Deus. E, vocês sabem, foi dito que nós tínhamos que desocupar o edifício em aproximadamente doze, quatorze minutos, ou alguma coisa assim. E o gerente disse que estão lá no outro andar ali, e eles não podem servir nenhuma refeição. Nossa refeição foi lá fora. Nós temos muitos pratos, vocês sabem. Portanto, nós estamos muito, muito alegres que nós temos tido este grande espiritual, jubileu gastronômico, como eu chamaria isto, esta manhã aqui com este fino grupo de homens.

Eu gostaria de - de fazer menção que nós estamos - os serviços novamente amanhã à tarde, do outro lado no Embassy. Agora, nós estaremos orando pelos enfermos lá, e esperando Deus encontrar conosco. E eu tenho vindo dar minha parte, meu ministério, nisto fazendo [tudo que nós podemos] para estas reuniões serem um sucesso, não um sucesso porque estas são nossas reuniões, mas um sucesso de pessoas encontrando Jesus Cristo. Este é o sucesso. Quaisquer reuniões, não importa o quanto nós louvamos a Deus, quão grandes coisas que nós vemos Ele fazer, quantas vezes Ele fala para nós no Espírito, e assim por diante; a menos que haja alguma coisa realizada, algumas almas trazidas

amável mensagem esta manhã para nós? Quando ele começa a vir do parque, lá ele achou um pequeno lírio da Páscoa. "No meio de toda a confusão," como ele trouxe isto para nós, "o lírio não teve jeito de dizer 'sim' ou 'não.'" Foi a vida de Deus brilhando nele, no meio de toda a confusão." Este resplendor estava lá dentro, porque Deus o tinha ordenado para estar nesse lugar. No meio de todo o conflito, ninguém estava notando isso. Eles não entenderam a aplicação espiritual disso.

E assim é isto hoje no meio de todos nossos grandes ajuntamentos, e grupos, e igrejas, e denominações, e assim por diante, um está puxando nesta direção, "Nós temos que ser Batistas, ou ser Presbiterianos, tem que ser este, aquele, ou o outro." No meio de tudo isto, há uma flor crescendo. Há um poder de Deus exatamente entre nós, sendo levantado exatamente no meio de todos nós. Vamos apenas parar e observar isto por uns minutos, e ver isto esta semana, e vermos isto se revelar diante de nós. Nós cremos que Deus fará isto. Não cremos?

33 Eu acho que nós devíamos estar no andar de baixo agora. Portanto vamos orar, cada um de nós.

Querido Deus, quando nós reclinamos nossas cabeças em Tua Presença, nós sentimos que somos tão insuficientes para pedir. Mas Tu nos prometestes que se nós viéssemos Tu não nos rejeitarias. E estas rudes afirmações que têm sido feitas, de maneira nenhuma é uma doutrina, um fora de um milhão, mas apenas para amavelmente conservar na memória. Pois Tu disseste: "Estreita é a porta, e apertado é o caminho que conduz para a vida, e poucos haverá que o encontrarão. Pois muitos são chamados, mas poucos são escolhidos."

Ó eterno Pai, envia a Luz do Evangelho através desta cidade, durante esta próxima semana de convenção. E se houver alguma semente, de algum modo pela Tua própria grande, sábia providência, como tentando ilustrar isto no esperma do masculino e feminino, eles possam fluir para dentro da reunião.

Possa o Espírito Santo dar-lhes Vida. Nós compreendemos que o tempo seja talvez mais tarde do que nós pensamos que seja. Nós oramos Deus, porque nós viemos aqui, somente crendo que talvez haja alguma coisa aqui que poderia ser feito que ajudaria o povo, ou - ou apanhar aquela última ovelha. Nós sabemos, quando o aprisco estiver cheio, então o Pastor fechará a porta.

34 Assim como isto foi nos dias de Noé, quando o último membro da família foi trazido para dentro, Deus fechou a porta. E eles bateram e deram socos, porém era tarde demais. Querido Deus, eles tiveram a oportunidade. Tu disseste: "Eu sou a Porta para o aprisco."

Vocês já pensaram o que o povo fez? Eles foram em frente crendo que Mo - que Elias estava vindo. E ele estava justamente no meio deles, e eles não souberam.

Assim será na vinda do Filho do homem. Eles farão com Ele exatamente a mesma coisa. O Espírito de Deus está aqui. Bem! O que nós vamos fazer com Isto? Estamos indo comer Maná, e assim por diante, e não progredimos continuamente à medida que crescemos?

30 Vocês têm algumas vezes observado uma semente, como o Reverendo Pitts estava falando a poucos momentos atrás, como essa semente entra na terra? Muitas sementes estão ali na terra. Quando Deus movia-se sobre a água com a Luz, e a Luz fez nascer. A Presença de Deus primeiramente, a Luz falada veio pela Palavra de Deus. E a Palavra de Deus é a única coisa que ainda traz Luz. E quando as águas foram de volta, a semente já estava na terra, e a Luz somente fez nascer as sementes que permaneceram com germe nelas, vir para fora, Deus fazendo Sua criação.

E agora, nessa manhã de Páscoa houve uma outra Luz que incidiu na terra quando o Espírito Santo foi dado. E Ele foi dado para trazer Luz para essas sementes que Deus por Sua presciência sabia que estariam aqui na terra.

Assim como Ele conhecia a primeira semente natural, Ele sabe onde a semente espiritual está. Teu corpo foi colocado então, direto aqui na terra, quando primeiramente Deus trouxe a terra à existência. Nós somos uma parte da terra. Nós fomos colocados ali. E por Sua presciência Ele sabia exatamente quem O amaria e quem O serviria. E quem não. Sua presciência diz isto. Se não diz, então Ele não é Deus. Ele não pode ser Deus sem ser infinito. E se Ele é infinito, Ele sabe todas as coisas.

31 Então você observa o povo fazendo suas asneiras. Eles tropeçam nisto. Eles atacam isto, e eles pensam isto e aquilo, porém isto não opera corretamente; nós vemos isto. Porém há uma operação correta; é aquela para encontrar a perfeita vontade de Deus e permanecer nela, para aquilo que Deus lhe chamou.

Conforme o irmão Jack disse a poucos momentos atrás aqui em baixo, na - a Praça Pérsia, toda a confusão, um nesta direção, e um naquela direção; e sobre os teólogos, e assim por diante, aquilo que você quer saber de alguma teologia, vá lá. Eu suponho que é quase igual ao que isto é no Parque Hyde em Londres. Eu estive lá; todos têm suas próprias idéias. Isto é um - isto é uma conglomeração de um dia moderno do mundo em Babilônia.

32 Mas vocês notaram como - como o irmão Pitts seguiu com sua

para dentro do Reino.

23 E irmão Shakarian agora mesmo fez um - uma real declaração agora mesmo sobre o que ele pensou acerca destes dias que nós estamos - nós estamos vivendo. Eu realmente creio nisto com todo meu coração, que nós estamos vivendo exatamente no final do tempo, exatamente em um - exatamente nas sombras do anoitecer. O sol está demasiado avançado. E quando nós vemos coisas tomando lugar do modo que elas estão hoje, ora, é duro dizer que uma outra geração viria. Há poucos dias atrás...

Apenas deixe-me lhes falar sobre uma coisa. Eles fizeram uma análise por todo o Arizona, onde eu moro, em todas as escolas. Eles aplicaram um teste psicológico para crianças sem que elas soubessem. E imaginem o que aconteceu? Incluindo escola secundária e - e escola de gramática, havia oitenta por cento de crianças sofrendo com deficiência mental. Setenta por cento delas eram assistentes de televisão. Vê! Os demônios têm simplesmente nos enganado e nós não... vocês se admiram do porquê que isto acontece. Vocês podem ouvir a Voz de Deus soltando um grito agudo contra isto, e, no entanto aqui nós - nós encontramos a nós mesmos entrelaçados nisso.

24 Deixe-me dar-lhes um - uma coisa chocante. Vê! "Nem todo aquele que diz a Mim, 'Senhor, Senhor,' entrará; mas aquele que faz a vontade de Meu Pai." Sua vontade é Sua Palavra. Nós podemos ser eternamente tão religiosos, ter grandes tempos, gritando, pulando nestas reuniões, as quais nós estamos... eu não - eu não quero ser crítico. Mas eu tenho um - um dever a fazer para Deus, e este dever é ser sincero e dizer o que Ele quer me dizer. E eu estou - eu estou certamente agradecido pela parte da Califórnia que tem se mantido comigo em - em minhas convicções.

Se eu não digo minhas convicções, eu sou um hipócrita e assim sendo eu certamente não sou honesto com vocês. E se eu não posso ser honesto com vocês, como eu serei honesto com Deus, porque eu vejo vocês e falo com vocês. Naturalmente nós seremos para Deus também, mas nós temos buscado ser realmente sinceros e honestos uns com os outros.

Nós estamos certamente em uma - uma horrível, horrível Era. E alguma vez você parou...

25 Apenas deixe-me lhes dar somente uma pequena análise: "Nem todo aquele que diz a Mim, 'Senhor, Senhor,' entrará naquele lugar; mas aquele que faz a vontade de Meu Pai." Jesus disse na terra: "Nem só de pão viverá o homem, mas de toda a Palavra," toda Palavra, não somente agora e então uma Palavra, mas de toda Palavra!

Foi uma Palavra descrida, por - dos mandamentos de Deus, que causou morte, tristeza, e cada doença e angústia. Omitir a Palavra de

Deus, uma Palavra, se ele levou a raça humana para dentro da morte, por des-descrendo uma Palavra, “certamente”, certamente... Porém, Ele disse que isto aconteceria. Satanás disse: “Certamente isto não acontecerá”. Porém isto aconteceu.

Portanto, nós temos que ser fiéis à toda Palavra de Deus. E se o ser humano e todo este sofrimento e coisas que entraram na raça humana, pela interpretação errônea ou - ou a descrença numa Palavra, como nós vamos voltar e perdê-LO, se este é o preço, mesmo a vida de Seu Filho?

... muitos são chamados,... poucos são escolhidos.

... muitos são chamados,... poucos são escolhidos.

Eu não posso tirar um texto disto, apenas porque nós não temos tempo, porém somente para deixar alguma coisa com vocês. Vamos lembrar de...

26 Um dia eu fui com o irmão Shakarian, onde eles estavam hibridizando gado. E eu vi o - o - no laboratório onde o irmão Shakarian me levou. E eles imergiram no esperma do macho, um pequeno - como um pequeno instrumento, equiparado a uma haste, e extraíram um rebanho daquele esperma, e colocaram sob esta lente que ampliou isto centenas de vezes. E havia pequenos germes pulando neste - neste esperma. O qual, nós sabemos que o germe vem do macho, e o óvulo da fêmea. E eu perguntei ao químico lá. Eu disse: “O que é isto fazendo este pequeno pular assim?”

Ele disse: “São - são pequenos touros e bezeros. Vê?”

Eu disse: “Neste pequeno pingo?”

Ele disse: “Sim.”

Eu disse: “Talvez então na totalidade do esperma haveria um milhão deles?”

Ele disse: “Oh sim.” Vê? E eu olhei atentamente de perto.

27 Agora, quando esta grande coisa toma lugar, há um óvulo esperando por um germe fora daquele milhão. E não há ninguém que possa dizer qual germe é este, ou qual óvulo é este. Se vocês observassem o nascimento natural, é mais um mistério do que o - do que o nascimento virginal.

Porque neste esperma, há um ali dentro que é predestinado para viver e o resto deles morrerá. E este não é o primeiro que se encontra; é o primeiro que se junta ao óvulo. Talvez o óvulo possa se levantar por trás do esperma, ou no meio do esperma, o germe pode fazer o mesmo, o óvulo. O germe rasteja para dentro do óvulo, e uma pequena cauda cai disto, e lá inicia a espinha dorsal. Há apenas um nesta carga toda de um

milhão que irá criar isto, somente m; e este é determinado por alguma força desconhecida para o homem.

Ainda que eles sejam cada um indistinguível, cada um daqueles germes é exatamente igual: mesma coisa em animais, mesma coisa em homem. Está determinado se vai ser menino, menina de cabelo vermelho, cabelo preto, ou o que for. É determinado por Deus. Todos eles parecem o mesmo naturalmente, mas há um ali que está ordenado para a vida: UM EM UM MILHÃO, ainda que todos eles sejam iguais.

28 Quando Israel deixou o Egito, havia aproximadamente dois milhões de pessoas saindo ao mesmo tempo. Cada um deles ouviu a mensagem do profeta. Cada um deles viu a Coluna de Fogo. Cada um deles foi batizado por Moisés no Mar Vermelho. Cada um deles gritou no - no Espírito, tocaram os tamborins, e correram pra cima e pra baixo na ribanceira com Miriam, quando Moisés cantou no Espírito. Cada um deles bebeu da mesma Rocha espiritual. Cada um deles comeu Maná fresco cada noite, cada um deles. Porém havia dois que foram feitos para a terra: um saiu de um milhão.

Qual foi o teste? Todos eles bebem na mesma Rocha; todos eles comeram o mesmo Maná espiritual como nós estamos comento nesta manhã; mas o teste da Palavra provou a eles.

Quando isto chega ao tempo de Cades-Barnéia, quando eles começaram de novo em direção à terra prometida, e eles não podiam ir mais além até que eles fossem testados pela Palavra... e todos os - os outros dez voltaram e disseram: “Nós não podemos conquistar a terra. As pessoas são como... nós somos como gafanhotos para eles, sua cidade tem grande muro. A oposição é tão grande!”

Mas Josué e Calebe silenciaram o povo. Eles disseram: “Nós somos mais do que capazes para fazer isto”. Por quê? Deus disse antes que eles deixassem a terra prometida, “Eu tenho dado para vocês a terra. Eu tenho dado isto a vocês. Isto é vosso”. Mas houve um que saiu de cada milhão.

29 Há aproximadamente quinhentos milhões assim chamados Cristãos no mundo hoje, e cada dia termina uma geração. E agora, se o rapto viesse hoje e quinhentas pessoas, universalmente, seriam levados no rapto? Vocês nunca saberiam ou mesmo eles mencionariam no jornal a partida deles. E a vinda do Senhor é uma vinda secreta. Ele virá e sairá às escondidas.

Isto será tal uma minoria, exatamente como foi nos dias quando os discípulos indagaram Jesus: “Por que os Escribas dizem que - que Elias deve vir primeiro?”

Ele disse: “Ele já veio, e vocês nunca souberam.”